



**EDON**  
redbo.ru

3.0SDM2.4-52-0.37

3.0SDM2.4-81-0.55

3.0SDM3.54-90-0.75

# РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ **SUBMERSIBLE PUMP** **НАСОС ПОГРУЖНОЙ ЦЕНТРОБЕЖНЫЙ** **СКВАЖИННЫЙ**

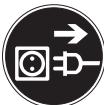


**Внимание!** В целях Вашей безопасности, перед использованием насосного оборудования, прочтите и ознакомьтесь с руководством по эксплуатации, сохраните данное руководство и используйте в качестве справочного материала.



**Приложение 1**

Применяемые предписывающие и предупреждающие знаки по ГОСТ Р 12.4.026-2001

<b>Предписывающие знаки</b>		
	Отключить штепсельную вилку	На рабочих местах и оборудовании, где требуется отключение от электросети при наладке или остановке оборудования и в других случаях
	Заземление	Применять для обозначения мест заземления в электротехнических изделиях и приборах общего назначения
<b>Предупреждающие знаки</b>		
	Опасность поражения электрическим током	На опорах линий электропередачи, электрооборудовании и приборах, дверцах силовых щитков, на электротехнических панелях и шкафах, а также на ограждениях токоведущих частей оборудования, механизмов, приборов
	Внимание! Опасность (прочие опасности)	Применять для привлечения внимания к прочим видам опасности, не обозначенной настоящим стандартом. Знак необходимо использовать вместе с дополнительным знаком безопасности с поясняющей надписью

## УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим Вас за выбор насосного оборудования **EDON**.

Информация, содержащаяся в руководстве основана на технических характеристиках, имеющихся на момент выпуска руководства. Мы постоянно стремимся повышать качество нашей продукции, поэтому изделия под торговой маркой **EDON** постоянно совершенствуются, в связи с этим технические характеристики и внешний вид могут быть изменены без предварительного уведомления, что не влияет на надёжность и безопасность эксплуатации.

При покупке насоса погружного центробежного скважинного **3.0SDM2.4-52-0.37**, **3.0SDM2.4-81-0.55**, **3.0SDM3.54-90-0.75** убедитесь, что в талоне на гарантийный ремонт простираются штамп магазина, дата продажи и подпись Продавца, а также указана модель и серийный номер насоса погружного центробежного скважинного. Перед монтажом и использованием внимательно изучите настоящее руководство по эксплуатации. В процессе эксплуатации соблюдайте требования настоящего руководства по эксплуатации, чтобы обеспечить оптимальное функционирование насоса погружного центробежного скважинного и продлить срок его службы. Комплексное полное техническое обслуживание и ремонт в объёме, превышающим перечисленные данным руководством по эксплуатации операции, должны производиться квалифицированным персоналом на специализированных предприятиях. Установка и необходимое техническое обслуживание производится Пользователем и допускается только после изучения данного руководства по эксплуатации.



**Внимание!** Прочтите все рекомендации. Несоблюдение предупреждений и инструкций может привести к поражению электрическим током, возгоранию и/или серьезной травме. Храните руководство по эксплуатации в течение всего срока службы насоса.

## ОБЛАСТЬ ПРИМЕНЕНИЯ

**1.** Насос погружной центробежный скважинный (далее по тексту – насос) предназначен для подачи чистой воды без посторонних примесей (песка, грязи и т.п.) из скважин диаметром от 100 до 120мм и более в бытовых условиях. Насосом можно подавать воду из шахтных колодцев, резервуаров и открытых водоёмов, для систем автоматического водоснабжения дома, орошения сада и огорода. Насос эксплуатируется полностью погруженным в перекачиваемую жидкость.

Привод насоса осуществляется однофазным асинхронным двигателем переменного тока. Вращение с якоря двигателя, через соединительную муфту передается на вал насоса, соосный с двигателем. Нагнетательная часть насоса состоит из нескольких ступеней, повышающих скорость прокачиваемой воды. Каждая ступень состоит из крыльчатки (рабочего колеса), закрепленной на валу насоса и диффузора на его корпусе. Крыльчатки (рабочие колеса) плавающего типа изготовлены из высокопрочного полимера с периферийными радиальными лопатками. В результате воздействия крыльчаток на жидкость, она выходит из диффузоров нагнетательной части насоса с высокой скоростью в выходной патрубок. За счет этого, создается давление, необходимое для подъема перекачиваемой воды на нужную высоту. Давление перед нагнетательной частью понижается, и вода через отверстия водозабора поступает в насос. Насос имеет небольшой диаметр, что позволяет размещать его в достаточно узких скважинах.

**2.** Вид климатического исполнения данной модели УХЛ 4 по ГОСТ 15150-69, то есть, рассчитан на работу при температуре окружающей среды от +1 до +35 °C. Степень защиты – IP68 (по ГОСТ 14254-96).

**3.** Габаритные размеры и вес представлены в таблице:

Модель	3.0SDM2.4-52-0.37	3.0SDM2.4-81-0.55	3.0SDM3.54-90-0.75
<b>Габаритные размеры в упаковке, мм</b>			
- длина	937	1175	1330
- ширина	110	110	110
- высота	150	150	150
Вес (брутто/нетто), кг	9,5/8,9	12,4/11,35	13,4/12,5

**4.** Насос поставляется в продажу в следующей комплектации\*:

Насос	1
Кабель питания с вилкой	1
Руководство по эксплуатации	1
Упаковка	1

\*В зависимости от поставки комплектация может изменяться

Дата изготовления указана на серийном номере насоса.

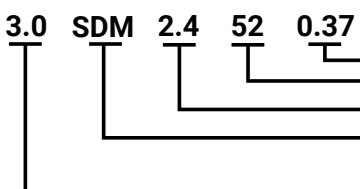
## 5. Основные технические характеристики представлены в таблице:

<b>Модель</b>	<b>3.0SDM2.4-52-0.37</b>	<b>3.0SDM2.4-81-0.55</b>	<b>3.0SDM3.54-90-0.75</b>
Параметры электросети, В/~Гц	220/~50		
Потребляемая мощность, Вт	370	550	750
Номинальная частота оборотов двигателя, об/мин	2880		
Макс.производитель- ность (расход), м³/час (л/мин)	2,4(40)*		3,54(59)*
Высота подъема (макс.напор), м	52*	81*	90*
Макс.температура воды, °C	+40		
Макс.глубина погруже- ния, м	50		
Диаметр выходного штуцера, дюйм	G1 внутр.		
Диаметр насоса, дюйм (мм)	3,0(76,2)		
Макс.размер пропускае- емых частиц, мм	0,5		
Длина кабеля питания, м	15**		
Степень защиты (по ГОСТ 14254-96)	IP68		
Класс стойкости изоляции	B		

\* соотношение данных параметров для различных условий и режимов работы насоса указано в графике производительности

\*\* длина кабеля может изменяться в зависимости от поставки

Расшифровка наименования насоса:



3.0 - диаметр насоса  
 SDM - серия насоса  
 2.4\_3.54 - производительность  
 52\_81\_90 - высота подъема  
 0.37\_0.55\_0.75 - потребляемая мощность

## 6. Общий вид насоса и график производительности представлен на рис.1

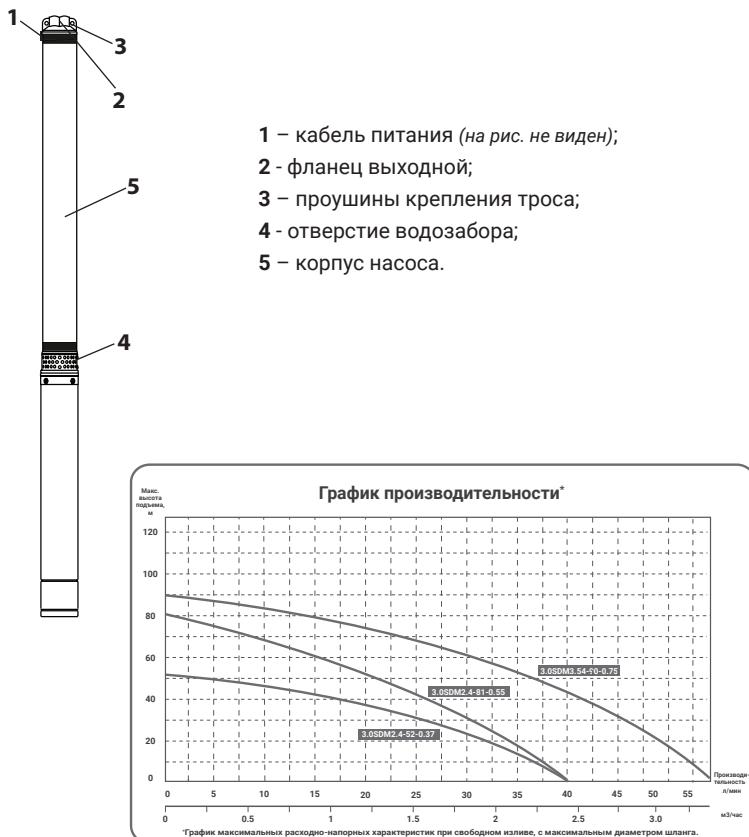


рис.1



**Внимание!** Схемы и рисунки в данном руководстве по эксплуатации носят информативный характер и могут отличаться от конструкции Вашей модели. Производитель оставляет за собой право изменять конструкцию и технические параметры без предупреждения, с целью повышения потребительских качеств товара.

7. Двигатель и насос расположены в нержавеющем корпусе (рис.1 поз.5). Насос приводится в действие асинхронным двигателем переменного тока. Подключение насоса к сети осуществляется кабелем питания (рис.1 поз.1) со штекерной вилкой с заземляющим контактом. Насос начинает работу при подключении к сети питания.

## УКАЗАНИЯ МЕР БЕЗОПАСНОСТИ

1. Для предотвращения несчастных случаев необходимо соблюдать действующие предписания в строгом соответствии с «Правилами технической эксплуатации электроустановок потребителей» и «Правилами техники безопасности при эксплуатации электроустановок потребителей» (ПТЭ и ПТБ). При эксплуатации насоса необходимо соблюдать все требования руководства по его эксплуатации, не подвергать его ударам, перегрузкам, воздействию грязи и нефтепродуктов.
2. Неисполнение требований безопасности влечёт за собой угрозу для жизни и здоровья пользователя, в результате электрического и механического воздействия, и угрозу преждевременного выхода из строя насоса. Использование насоса не по назначению может привести к его поломке и отказу в гарантийном ремонте.
3. При понижении температуры воздуха ниже 0°C необходимо обеспечить условия, исключающие возможность замерзания воды в напорном трубопроводе во время отключения насоса.
4. Не рекомендуется длительное (более семи суток) нахождение насоса в скважине в нерабочем состоянии.
5. При эксплуатации насоса ЗАПРЕЩАЕТСЯ:
  - обслуживание и ремонт насоса, включённого в сеть питания;
  - эксплуатировать насос при повышенном напряжении в сети;
  - работа насоса без расхода воды и при закрытом запорном вентиле;
  - включать насос в сеть при неисправном электродвигателе;
  - разборка электродвигателя насоса с целью устранения неисправностей;
  - работать при повреждении штепсельной вилки или кабеля питания; категорически запрещается использовать электрический кабель для подвешивания насоса. Погружать насос следует осторожно, чтобы не повредить электрический кабель;
  - использовать удлинитель, если место соединения штепсельной вилки питающего провода и розетки удлинителя не защищено от влаги;
  - использовать магистральные трубы диаметром менее 25мм;
  - эксплуатировать насос при поломке или появлении трещин в корпусных деталях. Не допускается работа насоса без расхода воды, «в тупик». Насос не должен находиться менее 1м от дна источника. Наличие в перекачиваемой воде большого количества примеси (песок, глина, и т.п.) приводит к интенсивному механическому износу гидравлической части насоса, что является причиной повышенного трения и перегрузки электродвигателя.
6. При необходимости увеличения длины кабеля необходимо обеспечить его абсолютную герметичность. Для этого используются влагостойкие кабели, а также специальные термоусадочные или заливные муфты (в комплект поставки не входят). Сечение кабеля питания необходимо подбирать в зависимости от штатного кабеля насоса и мощности электродвигателя насоса, но не меньше указанного на комплектном.
7. ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать насос в водоемах (прудах, бассейнах), в которых

находятся или могут находиться люди, а также ЗАПРЕЩАЕТСЯ людям находиться в водоеме с работающим насосом. Нарушение изоляции изделия приведет к паданию людей, находящихся в водоеме, под опасно высокое напряжение.

Необходимо осуществлять надзор за детьми с целью недопущения их игр с насосом. Не прикасайтесь к работающим, движущимся (в том числе под крышкой) частям изделия, а также к корпусу. Не производите очистку корпуса и любые другие работы, не отключив предварительно насос от сети.

Если Вам что-то показалось ненормальным в работе изделия, немедленно прекратите его эксплуатацию. Электрические разъемы и сетевой штекер должны быть расположены вне зоны возможного затопления и надежно защищены от влаги, а также от воздействия высоких температур, масел и острых кромок. Разборка и ремонт насоса должны осуществляться только специалистами сервисной службы.

## УСТАНОВКА И МОНТАЖ



**Внимание!** Монтаж схемы и ввод в эксплуатацию должен осуществляться квалифицированным персоналом.

1. Электромонтажные работы по установке розетки, УЗО, предохранителей, их подключение к питающей сети и заземление должны выполняться квалифицированным электриком. Установка должна проводиться в строгом соответствии с «Правилами технической эксплуатации электроустановок потребителей» и «Правилами техники безопасности при эксплуатации электроустановок потребителей» (ПТЭ и ПТБ).



**Внимание!** Установка автоматического УЗО – устройства защитного отключения, от утечки тока более 30 мА – обязательна!

Перед началом монтажных работ проверьте соответствие электрических и напорных данных насоса с электросетью и водонапорной сетью, а также произведите визуальный осмотр на предмет наличия повреждений насоса и электрокабеля с вилкой.



**Внимание!** В случае обнаружения каких-либо повреждений, насос необходимо сдать на проверку в сервисный центр. Категорически запрещена эксплуатация поврежденного насоса.

2. Перед монтажом насоса необходимо проверить его работоспособность, включив его в электросеть на 5-10 секунд. Далее насос можно погрузить в скважину (или другой источник воды, соответствующий его производительности). При малом дебете скважины, чтобы исключить работу насоса без воды,

рекомендуется использовать устройства защиты, контролирующие уровень воды и своевременно отключающие насос (поплавковые выключатели, погружные электроды, устройства контроля потока и др. (данное оборудование не входит в комплектацию, приобретается отдельно)). При использовании насоса без устройства защиты, следите за тем, чтобы он не работал без расхода воды. При использовании насоса в открытом водоёме не допускайте пребывания в этом водоёме людей и животных.

Подача воды скважинного насоса зависит от многих объективных факторов: глубина водоносного слоя воды, длина и диаметр используемого шланга, дальность подачи воды и т.п.

### 3. Рекомендуемая схема установка насоса на рис.2

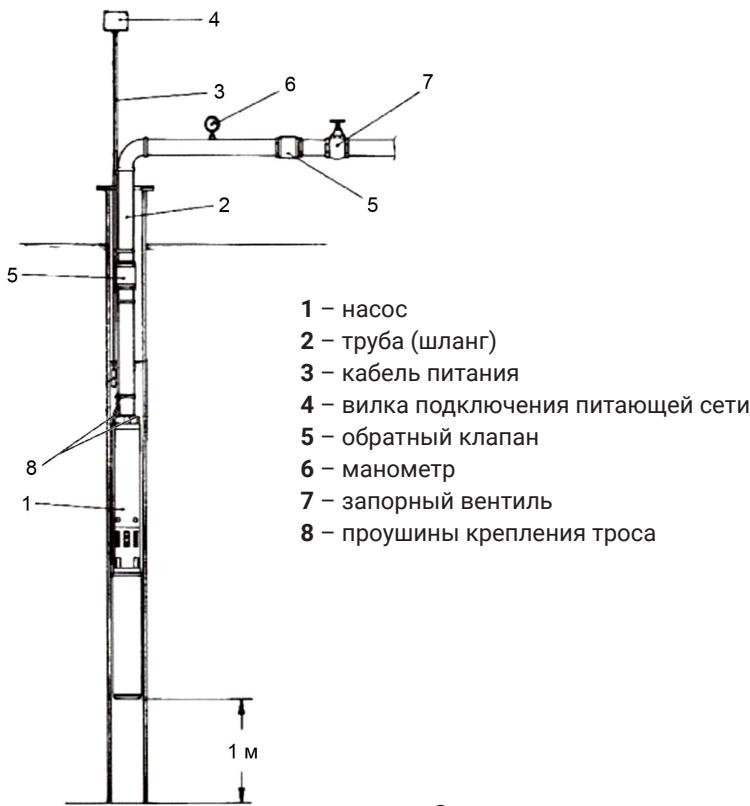


рис. 2

Привяжите два троса к проушинам (рис.2 поз.8) на корпусе насоса. Кабель питания (рис.2 поз.3) рекомендуется зафиксировать к одному из тросов, на котором закреплён насос (рекомендуемый интервал – 3 м).

**4.** Понижение напряжения при работающем насосе за счёт падения напряжения в кабеле, ведёт к снижению развиваемого насосом напора, производительности и к повышению потребляемого тока.

При возможном понижении напряжения в сети ниже 200 В, рекомендуется применять стабилизатор напряжения, соответствующий мощности двигателя насоса.

**5.** В случае остановки работающего насоса из-за срабатывания теплового реле (прекращение подачи воды, отключение питающей сети), включение насоса происходит автоматически (после остывания реле, появление напряжения в сети).

**6.** Шланги при присоединении укладывайте без скручивания и перегибов.

**7.** Во избежание перегрева и порчи питающего кабеля при работе насоса, не оставляйте его излишки в плотно смотанной бухте, затрудняющей доступ воздуха для охлаждения.

**8.** Для предотвращения выкачивания воды из скважины (колодца), сравните их наполняемость с объемной подачей насоса. Для этого частично перекрывайте вентиль (рис.2 поз.7) на выходе шланга из скважины (колодца).

**9.** Уменьшение объемной подачи полным перекрытием вентиля может привести насос к перегреву (сработает тепловое реле).

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПО НАЗНАЧЕНИЮ



**Внимание!** Перед началом эксплуатации внимательно изучите меры безопасности, указанные в данном руководстве.

**1.** Перед запуском всегда осматривайте кабель питания и вилку на предмет возможного повреждения.

**2.** Убедитесь, что все электрические соединения надёжно защищены от воздействия влаги.

**3.** Насос оснащён встроенным автоматическим выключателем (тепловым реле), который срабатывает при перегреве двигателя. Насос включается автоматически после остывания двигателя.

**4.** Не устанавливайте насос близко ко дну скважины (колодца). Густая донная масса может привести к его засорению и выходу из строя.

**5.** Насос не требует смазки и заполнения водой, он включается в работу непосредственно после погружения в воду.

**6.** При длительных отключениях насоса, находящегося в скважине, производите профилактические пуски продолжительностью не менее двух часов не реже одного раза в неделю.

**7.** Не реже одного раза в месяц проводите замер статического и динамического уровней воды в скважине.

**8.** При понижении температуры воздуха ниже 0°C необходимо обеспечить условия, исключающие возможность замерзания воды в напорном трубопроводе во время отключения насоса.

**9.** При малом дебите скважины, чтобы исключить работу насоса без воды, рекомендуется использовать блок автоматики, оберегающий насос как от «сухого» хода, так и без расхода (отсутствие потока) воды.

## **ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИ**

Если монтаж насоса произведен в соответствии с рекомендациями, изложенными в данном руководстве, то он не нуждается в дополнительном техническом обслуживании (при условии отсутствия в перекачиваемой воде механических примесей).



**Внимание!** Перед тем как произвести действия по настройке или регулировке, насос необходимо отключить от питающей сети и при необходимости освободить от жидкости.

## **СРОК СЛУЖБЫ, ХРАНЕНИЕ И УТИЛИЗАЦИЯ**

1. Срок службы насоса – 3 года.
2. Насос должен храниться до начала эксплуатации законсервированным, в упаковке изготовителя в складском помещении при температуре окружающего воздуха от -5 до +40 °C и относительной влажности не более 80%.
3. Указанный срок службы действителен при соблюдении потребителем требований настоящего руководства.
4. При полной выработке ресурса насоса необходимо его утилизировать с соблюдением всех норм и правил. Для этого необходимо обратиться в специализированную компанию, которая, соблюдая все законодательные требования, занимается профессиональной утилизацией электрооборудования.

## **ГАРАНТИЯ ИЗГОТОВИТЕЛЯ (ПОСТАВЩИКА)**

1. Гарантийный срок эксплуатации насоса – 12 календарных месяцев со дня продажи.
2. В случае выхода насоса из строя в течение гарантийного срока эксплуатации по вине изготовителя, владелец имеет право на бесплатный гарантийный ремонт, при соблюдении следующих условий: отсутствие механических повреждений; отсутствие признаков нарушения требований руководства по эксплуатации; наличие в руководстве по эксплуатации отметки Продавца о продаже и подписи Покупателя; соответствие серийного номера насоса серийному номеру в гарантийном талоне; отсутствие следов неквалифицированного ремонта.



**Внимание!** При покупке насоса, требуйте в Вашем присутствии проверки комплектации и заполнения гарантийного талона. Без предъявления данного талона или выявления факта фальсификации при его заполнении, претензии по качеству не принимаются и гарантийный ремонт не производится.

При отсутствии у Вас правильно заполненного гарантийного талона, мы будем вынуждены отклонить Ваши претензии.

Удовлетворение претензий потребителя с недостатками по вине изготовителя производится в соответствии с законом РФ «О защите прав потребителей».

Центральная сервисная служба: **+7(495)972-94-59**.

Адрес ближайшего к Вам сервисного центра можно найти на нашем сайте:  
[redbo.ru](http://redbo.ru) (либо отсканировав QR-код в гарантийном талоне)

**3.** Безвозмездный ремонт, или замена насоса в течение гарантийного срока эксплуатации производится при условии соблюдения потребителем правил эксплуатации, технического обслуживания, хранения и транспортировки.

**4.** При обнаружении Покупателем каких-либо неисправностей насоса, в течение срока, указанного в п.1 Гарантии изготовителя (поставщика), он должен проинформировать об этом Продавца и предоставить насос Продавцу для проверки. Максимальный срок проверки – в соответствии с законом РФ «О защите прав потребителей». В случае обоснованности претензий, Продавец обязуется за свой счёт осуществить ремонт насоса или его замену. Транспортировка насоса для экспертизы, гарантийного ремонта или замены производится за счёт Покупателя.

**5.** В том случае, если неисправность насоса вызвана нарушением условий его эксплуатации, Продавец с согласия Покупателя вправе осуществить ремонт за отдельную плату.

**6.** На Продавца не могут быть возложены иные, не предусмотренные настоящим руководством, обязательства.

**7.** Гарантия не распространяется на:

- любые поломки, связанные с форс-мажорными обстоятельствами; любые поломки, связанные с погодными условиями (дождь, мороз, снег и пр.); - на механические повреждения (трещины, сколы и т.п.) и повреждения, вызванные воздействием агрессивных сред и высоких температур, попаданием инородных предметов внутрь насоса, а также повреждения, вызванные неправильным хранением (коррозия внутренних полостей); - естественный износ (полная выработка ресурса, сильное внутреннее или внешнее загрязнение); - на насос, если он вскрывался или ремонтировался в течение гарантийного срока вне гарантийной мастерской; - на насос с удаленным, стертым или измененным заводским номером; - при появлении неисправностей, вызванных действием непреодолимой силы (несчастный случай, пожар, наводнение, удар молнии и пр.); - оборудование и его части, выход из строя которых стал следствием неправильной установки, несанкционированной модификации, неправильного применения, обслуживания, ремонта или хранения, что неблагоприятно влияет на его характеристики и надежность.

В случае необоснованности претензий к работоспособности оборудования - диагностика является платной услугой и оплачивается Покупателем. Покупатель не вправе обменять оборудование надлежащего качества на аналогичный товар у Продавца, у которого это оборудование было приобретено, если товар не подошел по форме, габаритам, фасону, размеру или комплектации.

С момента подписания Покупателем Гарантийного талона считается, что: - вся необходимая информация о купленном оборудовании и его потребительских свойствах предоставлена Покупателю в полном объеме, в соответствии со ст.10 Закона «О защите прав потребителей»; - претензий к внешнему виду не имеется; - оборудование проверено и получено в полной комплектации; - с условиями эксплуатации и гарантийного обслуживания Покупатель ознакомлен.

В связи с постоянным совершенствованием насосного оборудования производитель оставляет за собой право вносить в конструкцию изменения, не описанные в данном руководстве, которые не снижают потребительских качеств изделия.

Насос принимается в гарантийный ремонт в чистом виде.

## ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ

Неисправности	Возможные причины	Методы устранения
Насос не запускается	Отсутствие напряжения в сети	Проверить напряжение в сети
	Вышел из строя пусковой конденсатор	Обратиться в сервисный центр
При погружении насоса с обратным клапаном, насос работает, но не качает воду	В насосе образовалась воздушная пробка из-за обратного клапана	Опустить насос на большую глубину или установить клапан дальше от насоса
	Клапан заблокирован или неправильно смонтирован	Проверить клапан и правильность его монтажа
Недостаточная подача и напор	Засорение фильтрующей сетки	Очистить фильтрующую сетку
	Сильное загрязнение насоса	Прокачать насос, погрузив его в чистую воду
	Износ рабочего колеса	Обратиться в сервисный центр
Насос прекратил качать воду	Недостаточный уровень воды в скважине	Опустить насос на большую глубину
	Засорение фильтрующей сетки	Очистить фильтрующую сетку
	Насос заклинило из-за сильного загрязнения	Обратиться в сервисный центр
	Износ рабочего колеса	



**Внимание!** Устранение неисправностей, связанных с разборкой насоса, должно производиться в Сервисном центре квалифицированными специалистами.

## Гарантийный талон

	Модель изделия	Наименование торговой организации	
	Дата продажи	Ф.И.О. и подпись продавца	
	Серийный номер	Печать торговой организации	
	Подпись покупателя		
	Изделие получено в технически исправном состоянии, без механических повреждений и в полной комплектности. Инструкция по эксплуатации на русском языке получена. Работоспособность изделия проверена в моем присутствии, претензий по качеству не имею.		
	Наименование сервисного центра, М.П.	Наименование сервисного центра, М.П.	
	Дата приема изделия в ремонт	Дата приема изделия в ремонт	
	Дата выдачи	Дата выдачи	
	Наименование и серийный номер изделия	Наименование и серийный номер изделия	
Подпись исполнителя	Подпись владельца	Подпись исполнителя	Подпись владельца
	Наименование сервисного центра, М.П.		
	Дата приема изделия в ремонт		
	Дата выдачи		
	Наименование и серийный номер изделия		
Подпись исполнителя	Подпись владельца		



## ◆ HOT LIST ◆

TOP

**ХИТ ПРОДАЖ!!!****БЕНЗИНОВЫЙ ТРИММЕР****GT-430/2600C****GT-520/3000C****GT-630/3700C****Угловая шлифовальная машина аккумуляторная бесщеточная**

Model:

**UAG-21/125CBL****Бензиновый ГЕНЕРАТОР**

Model:

**PT-3000****Дрель-шуруповерт аккумуляторная ударная бесщеточная****UAD-21PBL**ОБЩИРНАЯ КОМПЛЕКТАЦИЯ:  
гибкий вал\_набор сверл\_набор бит\_  
набор накидных головок\_переходник**Сварочный полуавтомат инверторный**

Model:

**Smart MIG-250S****Мини-цепная пила аккумуляторная бесщеточная****UNS-21/8BL**В КОМПЛЕКТАЦИИ:  
перчатки\_очки**Пила цепная бензиновая**

Model:

**GCS-18/2600B***More products , Welcome to consult*